

ЗАКОН

О ПОТВРЂИВАЊУ ИЗМЕНЕ И ДОПУНЕ БР. 2 СПОРАЗУМА О ЗАЈМУ ОД СТРАНЕ И ИЗМЕЂУ ВЛАДЕ УЈЕДИЊЕНИХ АРАПСКИХ ЕМИРАТА АБУ ДАБИ ФОНДА ЗА РАЗВОЈ (ЗАЈМОДАВАЦ) И ВЛАДЕ РЕПУБЛИКЕ СРБИЈЕ (ЗАЈМОПРИМАЦ) У ВЕЗИ СА ЗАЈМОМ У ИЗНОСУ ОД 1.000.000.000 АМЕРИЧКИХ ДОЛАРА

Члан 1.

Потврђује се Измена и допуна бр. 2 Споразума о зајму од стране и између Владе Уједињених Арапских Емирата Абу Даби Фонда за развој (Зајмодавац) и Владе Републике Србије (Зајмопримац) у вези са зајмом у износу од 1.000.000.000 америчких долара, која је потписана 13. фебруара 2026. године у Абу Дабију и 11. марта 2026. године у Београду, у оригиналу на енглеском језику.

Члан 2.

Текст Измене и допуне бр. 2 Споразума о зајму од стране и између Владе Уједињених Арапских Емирата Абу Даби Фонда за развој (Зајмодавац) и Владе Републике Србије (Зајмопримац) у вези са зајмом у износу од 1.000.000.000 америчких долара, у оригиналу на енглеском језику и у преводу на српски језик гласи:



صندوق أبوظبي للتنمية
ABU DHABI FUND FOR DEVELOPMENT

Addendum No. 2

to the Loan Agreement

by and between

The Government of the United Arab Emirates

Abu Dhabi Fund for Development (The Lender)

And

The Government of the Republic of Serbia

(The Borrower)

in relation to a loan facility of USD 1,000,000,000

February 2026

Addendum No (2)

Extension of the Final Repayment Date of the Facility of USD 1,000,000,000 – Loan No. 3019

On this day the Friday, 13/02/2026, this Addendum has been entered By & Between:

Abu Dhabi Fund for Development, hereinafter shall be referred to as the “**Fund**”, and

The Government of the Republic of Serbia, hereinafter shall be referred to as the “**Borrower**”, and

Preamble

Whereas, the Borrower and the Government of the Emirate of Abu Dhabi entered on the 6th of March 2014 into a Loan Agreement in the amount of USD 1,000,000,000 as per the terms & conditions listed in it,

Whereas, the Borrower has requested in their letter No. 000038796 2026 10520 001 003 000 001 from The Ministry of Finance dated 08 January 2026 to extend the Date of due Installments under the Loan Agreement to Support the General Budget of the Republic of Serbia No. 3019 from 14 August 2026 to 14 August 2027,

Whereas, the Fund has agreed on the borrower request,

Therefore, both parties agree to the following:

1. The preamble shall be considered an integral part of this Addendum.
2. Extension of the Final Repayment Date of the loan to Support the General Budget of Republic of Serbia to 14 August 2027, as stated in the repayment schedule for Loan attached to this Addendum.
3. All other terms, conditions and schedules in the said Loan Agreement of the 6th of March 2014 and addendum no. 1 of the 3rd of July 2024 shall remain applicable and in force.

In Witness Whereof, this Addendum has been signed in 2 original copies at counterparts.

**For/ The Government of the Republic of
Serbia**

For/ Abu Dhabi Fund for Development

Sinisa Mali

Mohammed Saif Al Suwaidi

Ministry of Finance

Director General

DATE:11.03.2026.

Schedule of Amortization
Support The General Budget of the Republic of Serbia

No. of Installment	Date of due Installments	Total Amount of due Installments (excluding interest)
1	14/08/2027	1,000,000,000
Total in USD (One Billion US\$)		1,000,000,000

Измена и допуна бр. 2

Споразума о зајму

од стране и између

Владе Уједињених Арапских Емирата

Абу Даби Фонда за развој (Зајмодавац)

и

Владе Републике Србије

(Зајмопримац)

у вези са зајмом у износу од 1.000.000.000 америчких долара

Фебруар 2026. године

Измена и допуна бр. (2)**Продужење Датума последње отплате Зајма од 1.000.000.000 америчких долара - Зајам бр. 3019**

На данашњи дан, петак, 13. фебруар 2026. године, ова Измена и допуна је закључена од стране и између:

Фонда за развој Абу Даби, у даљем тексту „**Фонд**”, и

Владе Републике Србије, у даљем тексту „**Зајмопримац**”, и

Преамбула

Имајући у виду да су Зајмопримац и Влада Емирата Абу Даби закључили 6. марта 2014. године Споразум о зајму у износу од 1.000.000.000 долара у складу са условима наведеним у њему,

Будући да је Зајмопримац својим писмом бр. 000038796 2026 10520 001 003 000 001 од 8. јануара 2026. године затражио преко Министарства финансија продужење Датума доспећа рате Споразума о зајму за финансирање подршке буџету Републике Србије бр. 3019 са 14. августа 2026. године на 14. август 2027. године,

Будући да се Фонд сложио са захтевом зајмопримца,

Стога су обе стране сагласне са следећим:

1. Преамбула се сматра саставним делом ове Измене и допуне.
2. Продужетак Датума последње отплате зајма за подршку буџету Републике Србије до 14. августа 2027. године, како је наведено у плану отплате Зајма у прилогу ове Измене и допуне.
3. Сви остали рокови, услови и прилози у наведеном Споразуму о зајму од 6. марта 2014. године и Измене и допуне бр. 1 од 3. јула 2024. године примењују се и остају на снази.

Као потврда наведеног, ова Измена и допуна је потписана у 2 оригинална примерка.

За/ Влада Републике Србије

За/ Фонд за развој Абу Даби

Синиша Мали

Мухамед Саиф ал Суваиди

Министар финансија

Генерални директор

ДАТУМ:11.03.2026.године

**Распоред отплате
Финансирање подршке буџету Републике Србије**

Број рата	Датум доспећа рата	Укупан износ доспелих рата (без камате)
1	14/08/2027	1.000.000.000
Укупно у УСД (једна милијарда америчких долара)		1.000.000.000

Члан 3.

Овај закон ступа на снагу осмог дана од дана објављивања у „Службеном гласнику Републике Србије - Међународни уговори”.

ОБРАЗЛОЖЕЊЕ

I. УСТАВНИ ОСНОВ ЗА ДОНОШЕЊЕ ЗАКОНА

Уставни основ за доношење овог закона садржан је у одредби члана 99. став 1. тачка 4. Устава Републике Србије, којом је прописано да Народна скупштина потврђује међународне уговоре кад је законом предвиђена обавеза њиховог потврђивања.

II. РАЗЛОЗИ ЗА ДОНОШЕЊЕ ЗАКОНА

Разлози за потврђивање Измене и допуне бр. 2 Споразума о зајму од стране и између Владе Уједињених Арапских Емирата Абу Даби Фонда за развој (Зајмодавац) и Владе Републике Србије (Зајмопримац) у вези са зајмом у износу од 1.000.000.000 америчких долара, која је потписана 13. фебруара 2026. године у Абу Дабију и 11. марта 2026. године у Београду, садржани су у одредби члана 5. став 2. Закона о јавном дугу („Службени гласник РС”, бр. 61/05, 107/09, 78/11, 68/15, 95/18, 91/19 и 149/20), према којој Народна скупштина одлучује о задуживању Републике Србије и одредби члана 14. став 1. Закона о закључивању и извршавању међународних уговора („Службени гласник РС”, број 32/13), према којој Народна скупштина, између осталог, потврђује уговоре којима се стварају финансијске обавезе за Републику Србију.

Споразум о зајму између Владе Републике Србије као зајмопримца и Владе Емирата Абу Даби (Уједињени Арапски Емирати) као зајмодавца у вези са зајмом у износу од 1.000.000.000 америчких долара потписан је 6. марта 2014. године у Абу Дабију, Емират Абу Даби (Уједињени Арапски Емирати) (у даљем тексту: „Споразум о зајму”) и потврђен од стране Народне скупштине Републике Србије доношењем одговарајућег закона („Службени гласник РС - Међународни уговори”, број 5/14).

У складу са наведеним Споразумом о зајму, обезбеђена су средства за финансијску подршку буџета под повлашћеним условима:

- износ зајма еквивалентан износу до 1.000.000.000 америчких долара;
- период расположивости зајма је шест месеци од датума ступања на снагу Споразума о зајму;
- фиксна каматна стопа износи 2% годишње; први датум плаћања камате је након шест месеци од датума повлачења, а плаћа се у две полугодишње рате, 14. фебруара и 14. августа; прво доспеће камате било је 14. фебруара 2015. године.
- главница зајма се отплаћује у целости, у једној рати која доспева 120 месеци након датума првог повлачења средстава; дефинисано је једнократно плаћање главнице на последњи датум отплате, односно 14. августа 2024. године.

Укупан износ кредита је повучен 14. августа 2014. године и тренутно стање дуга износи 1.000.000.000 УСД.

Ради усклађивања неопходних финансијских средстава за финансирање текућих обавеза по Споразуму о зајму, као и у циљу одрживости и управљања јавним дугом Републике Србије, 3. јула 2024. године потписана је

Измена и допуна бр. 1 Споразума о зајму између Владе Републике Србије као зајмопримца и Владе Емирата Абу Даби (Уједињени Арапски Емирати) као зајмодавца у вези са зајмом у износу од 1.000.000.000 америчких долара (у даљем тексту: „Измена и допуна бр. 1”), која је потврђена од стране Народне скупштине Републике Србије доношењем одговарајућег закона („Службени гласник РС - Међународни уговори”, број 7/24) и у складу са којом је продужен крајњи датум отплате главнице за додатне две године, односно до 14. августа 2026. године, при чему је, у складу са тадашњим тржишним финансијским условима, фиксна каматна стопа увећана на 4% годишње.

С тим у вези, ради очувања стабилности система јавних финансија и спровођења буџета према усвојеном плану, са представницима Фонда за развој Абу Дабија разматрана је и усаглашена додатна измена Споразума о зајму у циљу продужетка крајњег датума отплате главнице за годину дана, односно до 14. августа 2027. године.

Наведена измена Споразума о зајму представља најповољнији начин да се обезбеди простор за финансијска средства у складу са потребама јавне потрошње и економским кретањима до краја ове и следеће године.

III. ОБЈАШЊЕЊЕ ОСНОВНИХ ПРАВНИХ ИНСТИТУТА И ПОЈЕДИНАЧНИХ РЕШЕЊА

Одредбом члана 1. овог закона предвиђа се потврђивање Измене и допуне бр. 2 Споразума о зајму, која је потписана 13. фебруара 2026. године у Абу Дабију и 11. марта 2026. године у Београду, у оригиналу на енглеском језику.

Одредба члана 2. овог закона садржи текст Измена и допуне бр. 2 Споразума о зајму, у оригиналу на енглеском језику и у преводу на српски језик.

Одредбом члана 3. уређује се ступање на снагу овог закона.

IV. ПРОЦЕНА ИЗНОСА ФИНАНСИЈСКИХ СРЕДСТАВА ПОТРЕБНИХ ЗА СПРОВОЂЕЊЕ ЗАКОНА

За спровођење овог закона обезбеђиваће се средства у буџету Републике Србије.